

ENCLOSURE 1 :ACCOMMODATIONS PROCESS FOR COLLEGE BOARD TESTING

أولياء الأمور و/أو الأوصياء الشرعيين عن الطلاب من ذوي الإحتياجات الخاصة:

قد يكون الطلاب من ذوي الإحتياجات الخاصة المشمولين بالحصول على تكييفات مرافقة للإختبارات وموثقة في خطة التعليم الفردي للطلاب IEP أو خطة وفق البند 504 الخاصة بهم مؤهلين أيضاً للحصول على تكييفات مرافقة لأداء إختبار PSAT/NMSQT أو إختبار SAT School Day. غير أن مجلس إدارة الكليات لا يسمح بتوفير جميع التكييفات المرافقة للإختبارات والمدرجة في برنامج IEP أو خطة 504 للطلاب، كما لن يحتاج جميع الطلاب المشمولين بالحصول على تكييفات مرافقة لإختبار معايير التعلم (SOL) الى وجودها خلال أدائهم لإختبار PSAT/NMSQT أو إختبار SAT School Day. تتوفر معلومات حول تحديد أهلية الحصول على تكييفات مرافقة للإختبار فيما يتعلق بهذه التقييمات على موقع مجلس إدارة الكليات على الرابط التالي (<https://accommodations.collegeboard.org/eligibility>).

- فيما يتعلق بالإختبار المحدد بتاريخ 9 أكتوبر/تشرين الأول 2024، فسيكون أداء إختبار PSAT/NMSQT و SAT School Day عبر الإنترنت. إذ يتم توفير بعض التكييفات المرافقة للإختبارات الرقمية بشكل مختلف عما هو الحال مع الإختبارات التي يكون أداؤها باستخدام الورقة/ قلم الرصاص. يوضح مخطط مجلس إدارة الكليات طريقة استخدام التكييفات في الإختبارات الرقمية (<https://satsuite.collegeboard.org/digital/accommodations-digital-testing/using-accommodations-digital-tests>).
- إذا كان لدى الطالب تكييفات سابقة حصلت موافقة (مكتب الخدمات المقدمة للطلاب ذوي الإحتياجات الخاصة) التابع لمجلس إدارة الكليات College Board SSD بشأنها من إختبارات سابقة في PSAT 10، PSAT/NMSQT، SAT أو إختبار AP، فلا توجد حاجة الى إعادة طلب الحصول على التكييفات. إذ بمجرد حصول موافقة College Board SSD على منح تكييفات، تبقى هذه التكييفات سارية المفعول سنة واحدة بعد تخرج الطالب من المرحلة الثانوية. وكما هو موضح أعلاه، فقد تتغير بعض التكييفات أو قد لا تكون ضرورية للإختبارات الرقمية. يجب التأكد من مراجعة التكييفات المعتمدة للطلاب، مع التحدث إليه للتأكد من فهمه لكيفية أداء الإختبار.
- يجب أن يوافق مجلس إدارة الكليات على طلب رسمي مقدم عن الطالب من أجل حصوله على تكييفات جديدة أو معدلة. تُخصص كل مدرسة ثانوية أحد أفراد كادرها للعمل بصفة منسق لخدمات SSD (الخدمات المقدمة للطلاب ذوي الإحتياجات الخاصة) لتنسيق العمل مع مجلس إدارة الكليات بشأن هذه الطلبات. آخر موعد للمدارس لتقديم جميع طلبات الحصول على تكييفات الى مجلس إدارة الكليات هو في شهر أغسطس/آب. لا يحق للمدرسة تقديم الطلب بدون الحصول على موافقتك وموافقة الطالب. يتوجب على ولي أمر الطالب/الوصي الشرعي تقديم ملاحظاته وموافقته الى المدرسة في موعد أقصاه 5 أغسطس/آب 2024 باستخدام الإستمارات المرفقة طياً.

فيما يلي معلومات حول التكييفات الممكنة المرافقة للإختبارات والمعتمدة من قبل مجلس إدارة الكليات. يرجى مراعاة الآتي أثناء إستعراضكم مع الطالب ما يناسبه من تكييفات لإختبار PSAT/NMSQT أو إختبار SAT School Day:

- محتوى التقييم وصيغته والغرض منه؛
 - SAT (<https://collegereadiness.collegeboard.org/sat/inside-the-test>)
 - PSAT/NMSQT (<https://collegereadiness.collegeboard.org/psat-nmsqt-psat-10/inside-the-test>)
- النتائج المترتبة على الوقت الإجمالي للإختبار أو مكانه بالنسبة لبعض التكييفات (يرجى مراجعة الملاحظات المدونة على المرفقات رقم 2)؛ و
- مدة الموافقة على استخدام التكييفات (يجب استخدام التكييفات بمجرد حصول موافقة مجلس إدارة الكليات عليها في جميع الإختبارات المطلوبة من قبل المجلس مستقبلاً ويشمل ذلك إمتحانات PSAT/NMSQT، SAT و AP، ما لم يتم تقديم رفض خطي بشأنها).

يجب إتباع الخطوات الثلاث التالية إذا رغبت في قيام المدرسة بتقديم طلب لحصول الطالب على تكييف (تكييفات) معتمدة من مجلس إدارة الكليات.

1. إكمال إستمارة معلومات الحصول على تكييفات (المرفق رقم 2):
 - ضع دائرة حول التكييف (التكييفات) الموجودة في القائمة والتي ترغب أن تقوم المدرسة بطلبها من ضمن خطة التعليم الفردي للطلاب IEP أو خطة 504؛
 - ضع الحرف الأول من اسمك مع كتابة التاريخ في أسفل الإستمارة لتأكيد معلوماتك؛
2. إكمال إستمارة الموافقة على طلب التكييفات (المرفق رقم 3):
 - أكتب اسم الطالب واسم المدرسة وتاريخ الميلاد؛
 - توقيع وكتابة التاريخ برفقة الطالب للتحقق من موافقتكم على الإفصاح عن المعلومات الموجودة في السجلات لصالح مجلس إدارة الكليات؛
3. إعادة تُسخ عن كلا الإستمارتين الى مدرسة الطالب الثانوية قبل تاريخ 5 أغسطس/آب 2024.

سيقوم أفراد من الكادر المدرسي بعد إستلامهم الإستمارات بمراجعة خطة التعليم الفردي IEP أو خطة 504 والسجلات الأكاديمية الخاصة بالطلاب للتحقق من التكييفات المرافقة للإختبار وجمع الوثائق المطلوبة من قبل مجلس إدارة الكليات لكل طلب من هذه الطلبات. سيقوم الكادر المدرسي بالاتصال بك إذا كانت لديهم أي أسئلة أو إستفسارات حول التكييف (التكييفات) المختارة.

يرجى الإتصال بمدرسة الطالب الثانوية على _____ إذا كانت لديكم أي أسئلة حول التكييفات المرافقة لإختبار PSAT/NMSQT أو إختبار SAT School Day وترغبون بمناقشة عملية تقديم الطلب. يرجى إرسال أو تسليم مدخلاتكم حول التكييفات وإستمارات منح الموافقة (المرفقات 2 و 3) الى:

ATTN: _____
 _____ High School

 _____, VA _____

ENCLOSURE 2 :ACCOMMODATIONS INPUT FORM FOR COLLEGE BOARD TESTING

تتطلب التكييفات المعتمدة من مجلس إدارة الكليات والمدرجة أدناه على تلك المرافقة لإختبار PSAT/NMSQT وإختبار SAT School Day، وهي متاحة فقط للأشخاص من ذوي الإحتياجات الخاصة، وكما هو موضح في خطة IEP أو خطة 504 الخاصة بهم أو للطلاب الذين لديهم إحتياجات طبية موثقة. قم باتباع الخطوات التالية إذا كنت ترغب في قيام المدرسة بتقديم طلب للحصول الطالب على تكييف (تكييفات) جديدة أو معدلة معتمدة من قبل مجلس إدارة الكليات:

- **ضع دائرة حول التكييف (التكييفات) أدناه التي ترغب في طلبها من خطة التعليم الفردي IEP أو خطة 504 الخاصة بالطالب؛**
- **ضع الحرف الأول من اسمك مع كتابة التاريخ في أسفل الإستمارة لتأكيد معلوماتك؛**
- **إعادة هذه الإستمارة مع المرفق رقم 3 إلى مدرسة الطالب الثانوية قبل تاريخ 5 أغسطس/ آب 2024.**

تختلف التكييفات المعتمدة من قبل مجلس إدارة الكليات عن التكييفات الخاصة بإختبار SOL. يرجى مراجعة الملاحظات أدناه لفهم مدلولاتها بخصوص الإختبار. يقدم الموقع الإلكتروني لمجلس إدارة الكليات توضيحات إضافية حول كيفية تطبيق التكييفات (<https://accommodations.collegeboard.org/typical-accommodations>).

مكان التكييفات	توقيت/تحديد مواعيد التكييفات
تعديل مكان أداء الإختبار:	تعديل موعد أداء الإختبار:
<ul style="list-style-type: none"> ■ أداء الإختبار في البيت/المستشفى ■ مكان مفضل لجلوس الطالب ■ إمكانية دخول الكرسي المتحرك ■ أداء الإختبار بشكل فردي ■ مكان لمجموعة صغيرة 	<ul style="list-style-type: none"> ■ أخذ فترات إستراحة حسب الحاجة ■ فترات إستراحة إضافية أو ممددة ■ وقت ممدد (إضافي) 50 بالمائة¹ ■ وقت ممدد (إضافي) 100 بالمائة¹ ■ بدء الإختبار في وقت متأخر ■ وقت أداء محدود للإختبار²
تكييفات لطريقة الإجابة	تكييفات لطريقة عرض الإختبار
تعديل أسلوب إجابات الطلاب على مواد الإختبار:	تعديل عرض مواد الإختبار و/أو تعليمات الإختبار:
<ul style="list-style-type: none"> ■ استخدام آلة حاسبة ذات 4 وظائف (في الجزء "غير المسموح فيه استخدام آلة حاسبة" في إختبار الرياضيات) ■ ورقة إجابة كبيرة الحجم ■ إمكانية تأشير الطالب على كتيب الإختبار ■ كاتب/ناسخ (شخص) أو تلمية النص المقروء في الإختبارات الرقمية عبر الإنترنت (تحويل كلام إلى نص مكتوب)⁴ 	<ul style="list-style-type: none"> ■ مترجم خاص للغة الإشارة (التعليمات فقط) ■ قارئ (شخص) أو برنامج حاسوب (Screen Reader) للمساعدة في الإختبارات الرقمية عبر الإنترنت (تحويل النص المكتوب إلى كلام)³ ■ لغة بريل /Braille/ برنامج الرسومات باستخدام لغة بريل Braille line drawings وبرنامج الكتابة Braille Writer ■ نسخة مكتوبة من التعليمات الشفوية ■ الكتابة بحروف كبيرة (حجم 14، حجم 20، حجم 24) ■ تضخيم الصوت/نظام FM ■ استخدام أوراق قراءة ملونة توضع فوق النص ■ خدمات التكنولوجيا المساعدة-المتوافقة

التكييفات الطبية
تعديل القيود على المواد المسموح بها في بيئة الإختبار الآمنة:
<ul style="list-style-type: none"> ■ الإذن بإجراء إختبار فحص نسبة السكر في الدم ■ الإذن بتناول الطعام/أخذ الأدوية

الهوامش:

- 1 الوقت الممدد (الإضافي): يجب على الطلاب البقاء طيلة الوقت الذي حصلت الموافقة بشأنه بالكامل. إذ لا يمكنهم المغادرة مبكراً، كما لا يمكنهم الإنتقال إلى الجزء اللاحق من الإختبار إلى حين إنقضاء الوقت المخصص له حتى لو كانوا قد انتهوا من الإجابة على ذلك الجزء في وقت مبكر. لا يمكن للطلاب المغادرة مبكراً في يوم الإنصراف المبكر للطلاب من المدرسة في يوم أداء الإختبار.
- 2 وقت محدود لأداء الإختبار: قد يلزم إجراء الإختبار على مدار يومين. إذا كان هذا هو الحال، ستفوت على الطالب الحصص الدراسية لليوم اللاحق لأدائه إختبار PSAT/NMSQT أو إختبار SAT School Day.
- 3 قارئ (شخص) - في الإختبارات الورقية فقط. يجب إجراء الإختبار بشكل فردي مع قراءة جميع أجزاء الإختبار أو أجزاء معينة منه كلمة بكلمة. برنامج حاسوب (Screen Reader) للمساعدة في الإختبارات الرقمية عبر الإنترنت (تحويل النص المكتوب إلى كلام) - في الإختبارات الرقمية فقط.
- 4 كاتب/ناسخ (شخص) - في الإختبارات الورقية فقط. يجب إجراء الإختبار بشكل فردي مع إضافة 50 بالمائة من الوقت الممدد. يقوم الطلاب بتلمية الإجابات إلى شخص بالغ ليكتبها. يرجى أيضاً مراجعة الهامش رقم 1 أعلاه فيما يتعلق بالعمل وفق الوقت الممدد. تلمية النص المقروء في الإختبارات الرقمية عبر الإنترنت (تحويل كلام إلى نص مكتوب) - في الإختبارات الرقمية فقط.

تأكيد ولي أمر الطالب/الوصي الشرعي على التكييفات المختارة:

مع وضع الحرف الأول من اسمي، أوكد على رغبتني في تقديم مدرسة الطالب الثانوية طلباً للحصول على التكييفات المعتمدة من مجلس إدارة الكليات والمؤشرة أعلاه، وذلك بعد الأخذ بعين الإعتبار إحتياجات الطالب فيما يتعلق بالمعلومات المتوفرة حول إختبار PSAT/NMSQT أو إختبار SAT School Day.

الحرف الأول من اسم ولي أمر الطالب/ الوصي الشرعي: _____ التاريخ: _____



الخدمات المقدمة للطلاب ذوي الإحتياجات الخاصة

إستمارة الموافقة على طلب التكييفات

معلومات الطالب

اسم الطالب: _____

اسم المدرسة: _____

تاريخ ميلاد الطالب: _____

توقيع الطالب وتوقيع ولي الأمر/الوصي الشرعي

أرغب في التقديم للحصول على التكييفات المرافقة للإختبارات فيما يتعلق بالإختبارات المطلوبة من قبل مجلس إدارة الكليات (إختبار SAT، إختبارات SAT الخاصة بكل مادة دراسية، إختبار PSAT 10، إختبار PSAT/NMSQT و/أو إمتحانات التنسيب المتقدم) بسبب الإعاقة. كما أُنح مدرستي الإذن للقيام بالآتي: تزويد مجلس إدارة الكليات بنسخ من سجلاتي التي توثق ما لدي من إعاقة وحاجتي الى الحصول على تكييفات مرافقة للإختبار؛ وإعطاء أي معلومات أخرى بحوزة المدرسة يطلبها مجلس إدارة الكليات لغرض تحديد أهليتي للحصول على تكييفات مرافقة للإختبارات المطلوبة من قبل مجلس إدارة الكليات؛ ومناقشة موضوع إعاقتي وإحتياجي للتكييفات مع مجلس إدارة الكليات. كما أُنح مجلس إدارة الكليات الإذن لإستلام ومراجعة سجلاتي، وتباحث موضوع إعاقتي وإحتياجاتي مع الكادر المدرسي وغيرهم من المختصين.

توقيع الطالب: _____ التاريخ: _____

توقيع ولي الأمر/الوصي الشرعي: _____ التاريخ: _____

(مطلوب توقيع ولي الأمر/الوصي الشرعي إذا كان عمر الطالب أقل من 18 عام.)

تعليمات الى المدرسة

يجب استخدام هذه الإستمارة عند تقديم طلب الحصول على تكييف (تكييفات) عبر الإنترنت (عبر موقع مكتب خدمات الطلاب ذوي الإعاقة SSD عبر الإنترنت). يجب حفظ هذه الإستمارة لدى المدرسة مع ملف الطالب. لا توجد حاجة الى إرسالها الى مجلس إدارة الكليات. سيُطلب منك التحقق من صحة المعلومات في إستمارة الموافقة الموقعة والمحفوظة في ملف الطالب في المدرسة وذلك قبل إرسال طلب الحصول على التكييفات.